

BVGer F-6152/2017 vom 1. November 2017

Bundesverwaltungsgericht, 2017-11-01, FR

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_F-6152_2017

FR: TAF F-6152/2017 du 1 novembre 2017

IT: TAF F-6152/2017 del 1 novembre 2017

Regeste

Frais de procédure

Volltext

Bundesverwaltungsgericht Tribunale amministrativo federale Tribunale amministrativo federal Cour VI F-6152/2017 Arrêt du 1er novembre 2017
Composition Jenny de Coulon Scuntaro (présidente du collège), Antonio Imoberdorf, Yannick Antoniazza-Hafner, juges, Arnaud Verdon, greffier. Parties A._____, représenté par lic. iur. Rolf Müller, Rechtsanwalt, Müller & Papis Rechtsanwälte, Bahnhofstrasse 44, Postfach 2622, 8022 Zürich, recourant, contre Secrétariat d'Etat aux migrations SEM, Quellenweg 6, 3003 Berne, autorité inférieure. Objet Frais de procédure suite à l'arrêt du Tribunal fédéral 1C_377/2017 du 12 octobre 2017. Vu la décision du 12 novembre 2015, par laquelle le Secrétariat d'Etat aux migrations (ci-après : SEM) a annulé la naturalisation facilitée accordée à A._____ par décision du 28 mars 2012, l'arrêt F-8122/2015 du 1er juin 2017, par lequel le Tribunal administratif fédéral a rejeté le recours que le prénommé avait formé contre cette décision par acte du 14 décembre 2015, le recours en matière de droit public que l'intéressé a formé contre cet arrêt devant le Tribunal fédéral, en concluant à son annulation, l'arrêt du Tribunal fédéral 1C_377/2017 du 12 octobre 2017, par lequel dite autorité a admis le recours du prénommé et annulé l'arrêt du 1er juin 2017, et considérant que, dans son arrêt précité, le Tribunal fédéral a statué sur les dépens du recourant pour la procédure devant le Tribunal administratif fédéral et devant le Tribunal fédéral, que la question des dépens devant le Tribunal administratif fédéral fait dès lors l'objet d'une décision entrée en force et le présent arrêt ne saurait statuer à nouveau sur cette question, que cela étant, en annulant l'arrêt F-8122/2015, le Tribunal fédéral a également annulé le ch. 2 du dispositif statuant sur les frais, que le recourant n'a pas à supporter de frais dans la procédure F-8122/2015, dans la mesure où il a obtenu gain de cause (cf. art. 63 al. 1 PA a contrario), qu'il y a donc lieu de lui restituer l'avance de Fr. 1'200.- francs versée le 29 décembre 2015, qu'aucun frais de procédure ne peut être mis à la charge du SEM, conformément à l'art. 63 al. 2 PA, que ce soit dans la procédure F-8122/2015 ou la présente cause (F-6152/2017), (dispositif à la page suivante) le Tribunal administratif fédéral prononce : 1. Il n'est pas perçu de frais en la cause F-8122/2015. 2. L'avance de Fr. 1'200.- versée le 29 décembre 2015 sera restituée au recourant par la caisse du Tribunal dès l'entrée en force du présent arrêt. 3. Il n'est pas perçu de frais ni alloué de dépens pour la présente procédure. 4. Le présent arrêt est adressé : - au recourant (acte judiciaire ; annexe : formulaire "adresse de paiement" à retourner au Tribunal) - à l'autorité inférieure (n° de réf. ...) - au Service de la population du canton du Jura, pour information - au Service de l'état civil et des naturalisations du canton de Berne, pour information L'indication des voies de droit se trouve à la page suivante. La présidente du collège : Le greffier : Jenny de Coulon Scuntaro Arnaud Verdon Indication des voies de droit : La présente décision peut être

attaquée devant le Tribunal fédéral, 1000 Lausanne 14, par la voie du recours en matière de droit public, dans les trente jours qui suivent la notification (art. 82 ss, 90 ss et 100 LTF). Le mémoire doit être rédigé dans une langue officielle, indiquer les conclusions, les motifs et les moyens de preuve, et être signé. La décision attaquée et les moyens de preuve doivent être joints au mémoire, pour autant qu'ils soient en mains du recourant (art. 42 LTF).

Expédition :

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.